

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

Anexa nr. 7
la Documentația standard nr.115
din 15.09.2021

CERERE DE PARTICIPARE

Către **Centrul pentru Achiziții Publice Centralizate în Sănătate**

Stimați domni,

Ca urmare a anunțului/invitației de participare/de preselecție apărut în Buletinul achizițiilor publice și/sau Jurnalul Oficial al Uniunii Europene, *nr. ocds-b3wdp1-MD-1655881859284, ID: 21058854 din 29.07.2022* privind aplicarea procedurii pentru atribuirea contractului privind *achiziționarea dispozitivelor medicale, conform necesităților instituțiilor medico-sanitare publice pentru anul 2022 (listă suplimentară 7)*, noi, *Tehnomedica SRL*, am luat cunoștință de condițiile și de cerințele expuse în documentația de atribuire și exprimăm prin prezenta interesul de a participa, în calitate de ofertant/candidat, neavînd obiecții la documentația de atribuire.

Data completării: 28.07.2022

Cu stimă,

Tehnomedica SRL

Director Tatiana Roibu

(semnătura autorizată)

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea 38/1, MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087

e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

Anexa nr. 8
la Documentația standard nr.115
din 15.09.2021

DECLARAȚIE privind valabilitatea ofertei

Către **Centrul pentru Achiziții Publice Centralizate în Sănătate**

Stimați domni,

Ne angajăm să menținem oferta valabilă, privind achiziționarea dispozitivelor medicale, conform necesităților instituțiilor medico-sanitare publice pentru anul 2022 (listă suplimentară 7), prin procedura de achiziție licitație deschisă, pentru o durată de 120 zile, (una sută douăzeci zile), respectiv până la data de 30.11.2022 (ziua/luna/anul), și ea va rămâne obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

Data completării: 28.07.2022

Cu stimă,

Tehnomedica SRL

Director Tatiana Roibu

(semnătura autorizată)

Nr. CIF26-842.2020
Data: 13 Februarie 2020

**CERTIFICAT
PRIVIND EXISTENTA CONTURILOR CURENTE**

Prin prezentul, **Mobiasbanca - OTP Group S.A.**, codul băncii (BIC): **MOBBMD22**, confirmă că compania **TEHNOMEDICA S.R.L.** cod fiscal (IDNO) **1002600053256**, detine următoarele conturi curente la Mobiasbanca - OTP Group S.A., Sucursala. 26 Negruzzi:

1. **MDL - MD65MO2224ASV98310887100**
2. **EUR - MD06MO2224ASV98311097100**


L.S.
Numele, Prenumele si Semnatura
Director sucursalei „Gheorghe Mocanu”



Executor :Eduard Cilcic
Tel: 022-812-150

REPUBLICA



MOLDOVA

CERTIFICAT DE ÎNREGISTRARE

SOCIETATEA CU RĂSPUNDERE LIMITATĂ "TEHNOMEDICA"
ESTE ÎNREGISTRATĂ LA CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT

Numărul de indentificare de stat - codul fiscal

1002600053256

Data înregistrării

17.04.2002

Data eliberării

16.02.2005

Bolboceanu Adela, registrator de stat

*Funcția, numele, prenumele persoanei
care a eliberat certificatul*

semnătura

MD 0027040



LISTA FONDATORILOR SRL TEHNOMEDICA

Fondator unic: Roibu Tatiana

IDNP: date cu caracter personal

CERTIFICAT
privind lipsa sau existența restanțelor față de bugetul public național

Nr.
№ **A2213896**

din
от **25.07.2022**

1. Destinația / Назначение

PENTRU PARTICIPAREA LA PROCEDURI PRIVIND ACHIZIȚIILE PUBLICE

2. Date despre contribuabil / Информация о налогоплательщике

Denumirea Наименование	Codul fiscal / Numărul de identificare Фискальный код / Идентификационный номер
TEHNOMEDICA S.R.L.	1002600053256
Adresa sediului de bază (strada, numărul) Адрес основного месторасположения (улица, номер)	Codul - Denumirea localității Код - Наименование населенного пункта
Ciuflea nr.38 bl.1	0130-SEC.CENTRU

3. Atestarea lipsei sau existenței restanțelor conform datelor Sistemului Informațional Automatizat /

Подтверждение отсутствия или наличия недоимки согласно данных Информационной автоматизированной системы

La data emiterii prezentului certificat restanța față de bugetul public național constituie/ На дату выдачи данной справки недоимка перед национальным публичным бюджетом составляет:
0,00 lei/лей.

4. Valabil pînă la / Действителен до 09.08.2022

5. Autentificarea Serviciului Fiscal de Stat / Подтверждение Государственной налоговой службы

Șef DDF CENTRU

Funcția/Должность

Digitally signed by Iasinschi Veronica
Date: 2022.07.25 12:50:48 EEST
Reason: MoldSign Signature
Location: Moldova

Semnătura/Подпись



Veronica IASINSCHI

Numele și prenumele/Фамилия и имя

L.Ș/ М.П.

Executor: **Fodor V.**
Numele și prenumele/Фамилия и имя

Este extras din Sistemul Informațional al SFS SIA „Contul curent al contribuabilului”// 25.07.2022 ora 11:54:54
cu aplicarea prevederilor pct. 82-83 Ordin IFPS nr.400 din 14.03.2014 (Monitorul Oficial 72-77/399, 28.03.2014)

NOTA (0,00)

SITUAȚIILE FINANCIARE
pentru perioada 01.01.2021 - 31.12.2021

Entitatea: SRL "TEHNOMEDICA"
Cod CUIO: 37700778
Cod IDNO: 1002600053256

Sediul:
MD:
Raionul(municipiul): 102, DDF CENTRU
Cod CUATM: 0130, SEC.CENTRU
Strada:

Activitatea principală: G4646, Comert cu ridicata al produselor farmaceutice
Forma de proprietate: 16, Proprietate colectivă
Forma organizatorico-juridică: 530, Societăți cu răspundere limitată

Date de contact:
Telefon: 022601102
WEB:
E-mail:
Numele și coordonatele al contabilului-șef: DI (dna) Popescu Ecaterina Tel. 069153407

Numărul mediu al salariaților în perioada de gestiune: 5 persoane.

Persoanele responsabile de semnarea situațiilor financiare* Popescu Ecaterina

Unitatea de măsură: leu

BILANȚUL

Anexa 1

la 31.12.2021

Nr. cpt.	Indicatori	Cod rd.	Sold la	
			Începutul perioadei de gestiune	Sfîrșitul perioadei de gestiune
1	2	3	4	5
	A C T I V			
	ACTIVE IMOBILIZATE			
	I. Imobilizări necorporale			
	1. Imobilizări necorporale în curs de execuție	010	0	0
	2. Imobilizări necorporale în exploatare, total	020	319	255
	din care:			
	2.1. concesiuni, licențe și mărci	021	0	0
	2.2. drepturi de autor și titluri de protecție	022	0	0
	2.3. programe informatice	023	0	0
	2.4. alte imobilizări necorporale	024	319	255
	3. Fond comercial	030	0	0
	4. Avansuri acordate pentru imobilizări necorporale	040	2861138	3906847
	Total imobilizări necorporale (rd.010 + rd.020 + rd.030 + rd.040)	050	2861457	3907102
	II. Imobilizări corporale			
	1. Imobilizări corporale în curs de execuție	060	0	0
	2. Terenuri	070	0	0
	3. Mijloace fixe, total	080	2174915	1775960
	din care:			
	3.1. clădiri	081	1038156	929187
	3.2. construcții speciale	082	0	0
	3.3. mașini, utilaje și instalații tehnice	083	34609	18080
	3.4. mijloace de transport	084	1042950	806787

A.	3.5. inventar și mobilier	085	0	0
	3.6. alte mijloace fixe	086	59200	21906
	4. Resurse minerale	090	0	0
	5. Active biologice imobilizate	100	0	0
	6. Investiții imobiliare	110	0	0
	7. Avansuri acordate pentru imobilizări corporale	120	0	0
	Total imobilizări corporale (rd.060 + rd.070 + rd.080 + rd.090 + rd.100 + rd.110 + rd.120)	130	2174915	1775960
	III. Investiții financiare pe termen lung			
	1. Investiții financiare pe termen lung în părți neafiliate	140	0	0
	2. Investiții financiare pe termen lung în părți afiliate, total	150	0	0
	din care:			
	2.1. acțiuni și cote de participație deținute în părțile afiliate	151	0	0
	2.2 împrumuturi acordate părților afiliate	152	0	0
	2.3 împrumuturi acordate aferente intereselor de participare	153	0	0
	2.4 alte investiții financiare	154	0	0
	Total investiții financiare pe termen lung (rd.140 + rd.150)	160	0	0
	IV. Creanțe pe termen lung și alte active imobilizate			
	1. Creanțe comerciale pe termen lung	170	0	0
	2. Creanțe ale părților afiliate pe termen lung	180	0	0
	inclusiv: creanțe aferente intereselor de participare	181	0	0
	3. Alte creanțe pe termen lung	190	0	0
	4. Cheltuieli anticipate pe termen lung	200	0	0
	5. Alte active imobilizate	210	0	0
	Total creanțe pe termen lung și alte active imobilizate (rd.170 + rd.180 + rd.190 + rd.200 + rd.210)	220	0	0
	TOTAL ACTIVE IMOBILIZATE (rd.050 + rd.130 + rd.160 + rd.220)	230	5036372	5683062
B.	ACTIVE CIRCULANTE			
	I. Stocuri			
	1. Materiale și obiecte de mică valoare și scurtă durată	240	4996	4996
	2. Active biologice circulante	250	0	0
	3. Producția în curs de execuție	260	0	0
	4. Produse și mărfuri	270	1326025	491017
	5. Avansuri acordate pentru stocuri	280	0	0
	Total stocuri (rd.240 + rd.250 + rd.260 + rd.270 + rd.280)	290	1331021	496013
	II. Creanțe curente și alte active circulante			
	1. Creanțe comerciale curente	300	1022910	2800290
	2. Creanțe ale părților afiliate curente	310	0	0
	inclusiv: creanțe aferente intereselor de participare	311	0	0
	3. Creanțe ale bugetului	320	6546	6546
	4. Creanțele ale personalului	330	0	0
	5. Alte creanțe curente	340	0	0
	6. Cheltuieli anticipate curente	350	13569	2114
	7. Alte active circulante	360	31297	
	Total creanțe curente și alte active circulante (rd.300 + rd.310 + rd.320 + rd.330 + rd.340 + rd.350 + rd.360)	370	1074322	2808950
	III. Investiții financiare curente			
	1. Investiții financiare curente în părți neafiliate	380	700000	0
	2. Investiții financiare curente în părți afiliate, total	390	0	0
	din care:			
	2.1. acțiuni și cote de participație deținute în părțile afiliate	391	0	0
	2.2. împrumuturi acordate părților afiliate	392	0	0
	2.3. împrumuturi acordate aferente intereselor de participare	393	0	0

	2.4. alte investiții financiare în părți afiliate	394	0	0
	Total investiții financiare curente (rd.380 + rd.390)	400	700000	0
	IV. Numerar și documente bănești	410	6916759	6867356
	TOTAL ACTIVE CIRCULANTE (rd.290 + rd.370 + rd.400 + rd.410)	420	10022102	10172319
	TOTAL ACTIVE (rd.230 + rd.420)	430	15058474	15855381
	P A S I V			
C.	CAPITAL PROPRIU			
	I. Capital social și neînregistrat			
	1. Capital social	440	5400	5400
	2. Capital nevărsat	450	(0)	(0)
	3. Capital neînregistrat	460	0	0
	4. Capital retras	470	(0)	(0)
	5. Patrimoniul primit de la stat cu drept de proprietate	480	0	0
	Total capital social și neînregistrat (rd.440 + rd.450 + rd.460 + rd.470 + rd.480)	490	5400	5400
	II. Prime de capital	500	0	0
	III. Rezerve			
	1. Capital de rezervă	510	0	0
	2. Rezerve statutare	520	0	0
	3. Alte rezerve	530	0	0
	Total rezerve (rd.510 + rd.520 + rd.530)	540	0	0
	IV. Profit (pierdere)			
	1. Corecții ale rezultatelor anilor precedenți	550	X	0
	2. Profit nerepartizat (pierdere neacoperită) al anilor precedenți	560	14705486	12203358
	3. Profit net (pierdere netă) al perioadei de gestiune	570	X	2864668
	4. Profit utilizat al perioadei de gestiune	580	X	(0)
	Total profit (pierdere) (rd.550 + rd.560 + rd.570 + rd.580)	590	14705486	15068026
	V. Rezerve din reevaluare	600	0	0
	VI. Alte elemente de capital propriu	610	0	0
	TOTAL CAPITAL PROPRIU (rd.490 + rd.500 + rd.540 + rd.590 + rd.600 + rd.610)	620	14710886	15073426
D.	DATORII PE TERMEN LUNG			
	1. Credite bancare pe termen lung	630	0	0
	2. Împrumuturi pe termen lung	640	0	0
	din care:			
	2.1. împrumuturi din emisiunea de obligațiuni	641	0	0
	inclusiv: împrumuturi din emisiunea de obligațiuni convertibile	642	0	0
	2.2. alte împrumuturi pe termen lung	643	0	0
	3. Datorii comerciale pe termen lung	650	0	0
	4. Datorii față de părțile afiliate pe termen lung	660	0	0
	inclusiv: datorii aferente intereselor de participare	661	0	0
	5. Avansuri primite pe termen lung	670	0	0
	6. Venituri anticipate pe termen lung	680	0	0
	7. Alte datorii pe termen lung	690	0	0
	TOTAL DATORII PE TERMEN LUNG (rd.630 + rd.640 + rd.650 + rd.660 + rd.670 + rd.680 + rd.690)	700	0	0
	DATORII CURENTE			
	1. Credite bancare pe termen scurt	710	0	0

E.	2. Împrumuturi pe termen scurt, total	720	0	0
	din care:			
	2.1. Împrumuturi din emisiunea de obligațiuni	721	0	0
	inclusiv: împrumuturi din emisiunea de obligațiuni convertibile	722	0	0
	2.2. alte împrumuturi pe termen scurt	723	0	0
	3. Datorii comerciale curente	730	149510	288048
	4. Datorii față de părțile afiliate curente	740	0	0
	inclusiv: datorii aferente intereselor de participare	741	0	0
	5. Avansuri primite curente	750	0	0
	6. Datorii față de personal	760	977	100
	7. Datorii privind asigurările sociale și medicale	770	0	0
	8. Datorii față de buget	780	197101	493807
	9. Datorii față de proprietari	790	0	0
	10. Venituri anticipate curente	800	0	0
	11. Alte datorii curente	810	0	0
	TOTAL DATORII CURENTE (rd.710 + rd.720 + rd.730 + rd.740 + rd.750 + rd.760 + rd.770 + rd.780 + rd.790 + rd.800 + rd.810)	820	347588	781955
F.	PROVIZIOANE			
	1. Provizioane pentru beneficiile angajaților	830	0	0
	2. Provizioane pentru garanții acordate cumpărătorilor/clientilor	840	0	0
	3. Provizioane pentru impozite	850	0	0
	4. Alte provizioane	860	0	0
	TOTAL PROVIZIOANE (rd.830 + rd.840 + rd.850 + rd.860)	870	0	0
	TOTAL PASIVE (rd.620 + rd.700 + rd.820 + rd.870)	880	15058474	15855381

SITUAȚIA DE PROFIT ȘI PIERDERE

de la 01.01.2021 până la 31.12.2021

Anexa 2

Indicatori	Cod rd.	Perioada de gestiune	
		precedenta	curenta
1	2	3	4
Venituri din vânzări, total	010	16620028	21962759
din care:			
venituri din vânzarea produselor și mărfurilor	011	13778008	19347659
venituri din prestarea serviciilor și executarea lucrărilor	012	2842020	2615100
venituri din contracte de construcție	013	0	0
venituri din contracte de leasing	014	0	0
venituri din contracte de microfinanțare	015	0	0
alte venituri din vânzări	016	0	0
Costul vânzărilor, total	020	12527753	16833673
din care:			
valoarea contabilă a produselor și mărfurilor vândute	021	11595535	16054470
costul serviciilor prestate și lucrărilor executate terților	022	932218	779203
costuri aferente contractelor de construcție	023	0	0
costuri aferente contractelor de leasing	024	0	0
costuri aferente contractelor de microfinanțare	025	0	0
alte costuri aferente vânzărilor	026	0	0
Profit brut (pierdere brută) (rd.010 - rd.020)	030	4092275	5129086
Alte venituri din activitatea operațională	040	986	1238
Cheltuieli de distribuire	050	0	
Cheltuieli administrative	060	1569273	1518335
Alte cheltuieli din activitatea operațională	070	17430	79468

Rezultatul din activitatea operațională: profit (pierdere) (rd.030 + rd.040 - rd.050 - rd.060 - rd.070)	080	2506558	3532521
Venituri financiare, total	090	1257613	365919
din care:			
venituri din interese de participare	091	0	0
inclusiv: veniturile obținute de la părțile afiliate	092	0	0
venituri din dobânzi	093	0	0
inclusiv: veniturile obținute de la părțile afiliate	094	0	0
venituri din alte investiții financiare pe termen lung	095	0	0
inclusiv: veniturile obținute de la părțile afiliate	096	0	0
venituri aferente ajustărilor de valoare privind investițiile financiare pe termen lung și curente	097	0	0
venituri din ieșirea investițiilor financiare	098	0	0
venituri aferente diferențelor de curs valutar și de sumă	099	1257613	365919
Cheltuieli financiare, total	100	666851	603812
din care:			
cheltuieli privind dobânzile	101	0	0
inclusiv: cheltuielile aferente părților afiliate	102	0	0
cheltuieli aferente ajustărilor de valoare privind investițiile financiare pe termen lung și curente	103	0	0
cheltuieli aferente ieșirii investițiilor financiare	104	0	0
cheltuieli aferente diferențelor de curs valutar și de sumă	105	666851	603812
Rezultatul: profit (pierdere) financiar(ă) (rd.090 - rd.100)	110	590762	-237893
Venituri cu active imobilizate și excepționale	120	0	0
Cheltuieli cu active imobilizate și excepționale	130	0	0
Rezultatul din operațiuni cu active imobilizate și excepționale: profit (pierdere) (rd.120 - rd.130)	140	0	0
Rezultatul din alte activități: profit (pierdere) (rd.110 + rd.140)	150	590762	-237893
Profit (pierdere) pînă la impozitare (rd.080 + rd.150)	160	3097320	3294628
Cheltuieli privind impozitul pe venit	170	410288	429960
Profit net (pierdere netă) al perioadei de gestiune (rd.160 - rd.170)	180	2687032	2864668

SITUAȚIA MODIFICĂRILOR CAPITALULUI PROPRIU

de la 01.01.2021 pînă la 31.12.2021

Anexa 3

Nr. d/o	Indicatori	Cod rd	Sold la începutul perioadei de gestiune	Majorări	Diminuări	Sold la sfîrșitul perioadei de gestiune
1	2	3	4	5	6	7
I.	Capital social și neînregistrat					
	1. Capital social	010	5400	0	0	5400
	2. Capital nevărsat	020	(0)	(0)	(0)	(0)
	3. Capital neînregistrat	030	0	0	0	0
	4. Capital retras	040	(0)	(0)	(0)	(0)
	5. Patrimoniul primit de la stat cu drept de proprietate	050	0	0	0	0
	Total capital social și neînregistrat (rd.010 + rd.020 + rd.030 + rd.040 + rd.050)	060	5400	0	0	5400
II.	Prime de capital	070	0	0	0	0
III.	Rezerve					
	1. Capital de rezervă	080	0	0	0	0
	2. Rezerve statutare	090	0	0	0	0
	3. Alte rezerve	100	0	0	0	0
	Total rezerve (rd.080 + rd.090 + rd.100)	110	0	0	0	0

IV.	Profit (pierdere)					
	1. Corecții ale rezultatelor anilor precedenți	120	X	0	0	0
	2. Profit nerepartizat (pierdere neacoperită) al anilor precedenți	130	14705486	0	2502128	12203358
	3. Profit net (pierdere netă) al perioadei de gestiune	140	X	2864668	0	2864668
	4. Profit utilizat al perioadei de gestiune	150	X	(0)	(0)	(0)
	Total profit (pierdere) (rd.120 + rd.130 + rd.140 + rd.150)	160	14705486	2864668	2502128	15068026
V.	Rezerve din reevaluare	170	0	0	0	0
VI.	Alte elemente de capital propriu	180	0	0	0	0
	Total capital propriu (rd.060 + rd.070 + rd.110 + rd.160 + rd.170 + rd.180)	190	14710886	2864668	2502128	15073426

SITUAȚIA FLUXURILOR DE NUMERAR
de la 01.01.2021 până la 31.12.2021

Anexa 4

Indicatori	Cod rd	Perioada de gestiune	
		precedentă	curentă
1	2	3	4
Fluxuri de numerar din activitatea operațională			
Încasări din vânzări	010	17211991	23444192
Plăți pentru stocuri și servicii procurate	020	13370873	18993827
Plăți către angajați și organe de asigurare socială și medicală	030	554000	456668
Dobânzi plătite	040	0	0
Plata impozitului pe venit	050	414542	331089
Alte încasări	060	2220519	1598942
Alte plăți	070	5025576	3293285
Fluxul net de numerar din activitatea operațională (rd.010 - rd.020 - rd.030 - rd.040 - rd.050 + rd.060 - rd.070)	080	67519	1968265
Fluxuri de numerar din activitatea de investiții			
Încasări din vânzarea activelor imobilizate	090	0	0
Plăți aferente intrărilor de active imobilizate	100	0	0
Dobânzi încasate	110	0	0
Dividende încasate	120	0	0
inclusiv: dividende încasate din străinătate	121		
Alte încasări (plăți)	130	0	0
Fluxul net de numerar din activitatea de investiții (rd.090 - rd.100 + rd.110 + rd.120 ± rd.130)	140	0	0
Fluxuri de numerar din activitatea financiară			
Încasări sub formă de credite și împrumuturi	150	630000	800000
Plăți aferente rambursării creditelor și împrumuturilor	160	830000	0
Dividende plătite	170	2019064	2512000
inclusiv: dividende plătite nerezidenților	171		
Încasări din operațiuni de capital	180	0	0
Alte încasări (plăți)	190	0	0
Fluxul net de numerar din activitatea financiară (rd.150 - rd.160 - rd.170 + rd.180 ± rd.190)	200	-2219064	-1712000
Fluxul net de numerar total (± rd.080 ± rd.140 ± rd.200)	210	-2151545	256265
Diferențe de curs valutar favorabile (nefavorabile)	220	401419	-305668
Sold de numerar la începutul perioadei de gestiune	230	8666885	6916759
Sold de numerar la sfârșitul perioadei de gestiune (± rd.210 ± rd.220 + rd.230)	240	6916759	6867356

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație privind înregistrarea dispozitivelor medicale

Prin prezenta, declarăm că, dispozitivul medical și accesoriile oferite în cadrul licitației deschise prenotate sunt înregistrate în Registrul de Stat al Dispozitivelor Medicale al Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale.

Dovada înregistrării dispozitivelor medicale se regăsește pe pagina web a Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale www.amdm.gov.md

Anexă: extrase din Registrul de Stat al Dispozitivelor Medicale al Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
1.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA800						
		DM000061589	UNITATE DE CONTROL A SISTEMULUI DE ALIMENTARE PENTRU INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO CONTROL UNIT	GA800	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
		DM000085543	COMUTATOR DE PICIOR, ELECTRIC		ELAN 4 ELECTRO FOOT CONTROL	GA808	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GA806						
		DM000085542	CABLU PENTRU DISPOZITIVE MEDICALE		ELAN 4 ELECTRO MOTOR CABLE F/FOOT CBI	GA806	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GB073R						
		DM000085567	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS MOTOR CABLE	GB073R	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
I.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA862						
		DM000061603	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO 1-RING HANDPIECE L7	GA862	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
1.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA864						
		DM000061605	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO 1-RING HANDPIECE L13	GA864	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GB083R						
		DM000085572	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS 3 HANDPIECES	GB083R	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	[Введите текст для поиска...]										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
1.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA849						
		DM000061600	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO CRANIOTOME 2-RING	GA849	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	
✓ [Conepturi([Nr. catalog],"GA849")]												

✓ [Conexiuni\(Nr. catalog\)_"GA849"](#)

Однотип

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000085574	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS CRANIOTOME GA849	GB085R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000061781	INSTRUMENTE CHIRURGICALE		ELAN 4 FIXED DURAGUARD STANDARD	GB942R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000085665	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ECCOS 3 CRANIOTOME ATTACHMENTS	GB719R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000061783	INSTRUMENTE CHIRURGICALE		ELAN 4 HOLDING SLEEVE F/CRANIOTOME	GB945R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000063027	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 2- RING CRANIOTOME CUTTER STANDARD	GP342R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000061590	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS PERFORATOR DRIVER	GA822	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000085568	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS PERFOR.DRIVER GA822	GB076R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000061653	INSTRUMENT CHIRURGICAL, PERFORATOR CRANIAL AUTOMAT		CRANIAL PERFORATOR 9/12MM HUDSON SHANK	GB302R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP152R						
DM000062922	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR+ D2.7	GP152R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP153R						
DM000062923	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D3.0	GP153R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP155R						
DM000062925	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D4.0	GP155R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP157R						
DM000062927	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D5.0	GP157R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP158R						
DM000062928	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D6.0	GP158R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP149R						
DM000062919	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D2.3	GP149R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP18R						
DM000062891	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR+ D1.8	GP18R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP189R						
DM000062949	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING TWIST DRILL D2.0	GP189R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

Aesculap[®] ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision, Performance and Pleasure.



DESIGN
AWARD
2016

The Winner of the
iF DESIGN AWARD 2016
Category Medicine / Healthcare

B | BRAUN
SHARING EXPERTISE

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance – Engineered in Germany.

As a surgeon, I need to do the best job possible in order to maintain my patients' health and quality of life and to save lives.

We surgeons are perfectionists and we are under constant pressure. That's why precision is extremely important to us.

Both in my private life and at work, I attach great value to high-performance, high-precision, reliable products that meet these requirements and help me to achieve my goals.

Why should I accept compromises in the operating theatre?

PRIVATE



AT WORK



PRECISION

PERFORMANCE

PLEASURE

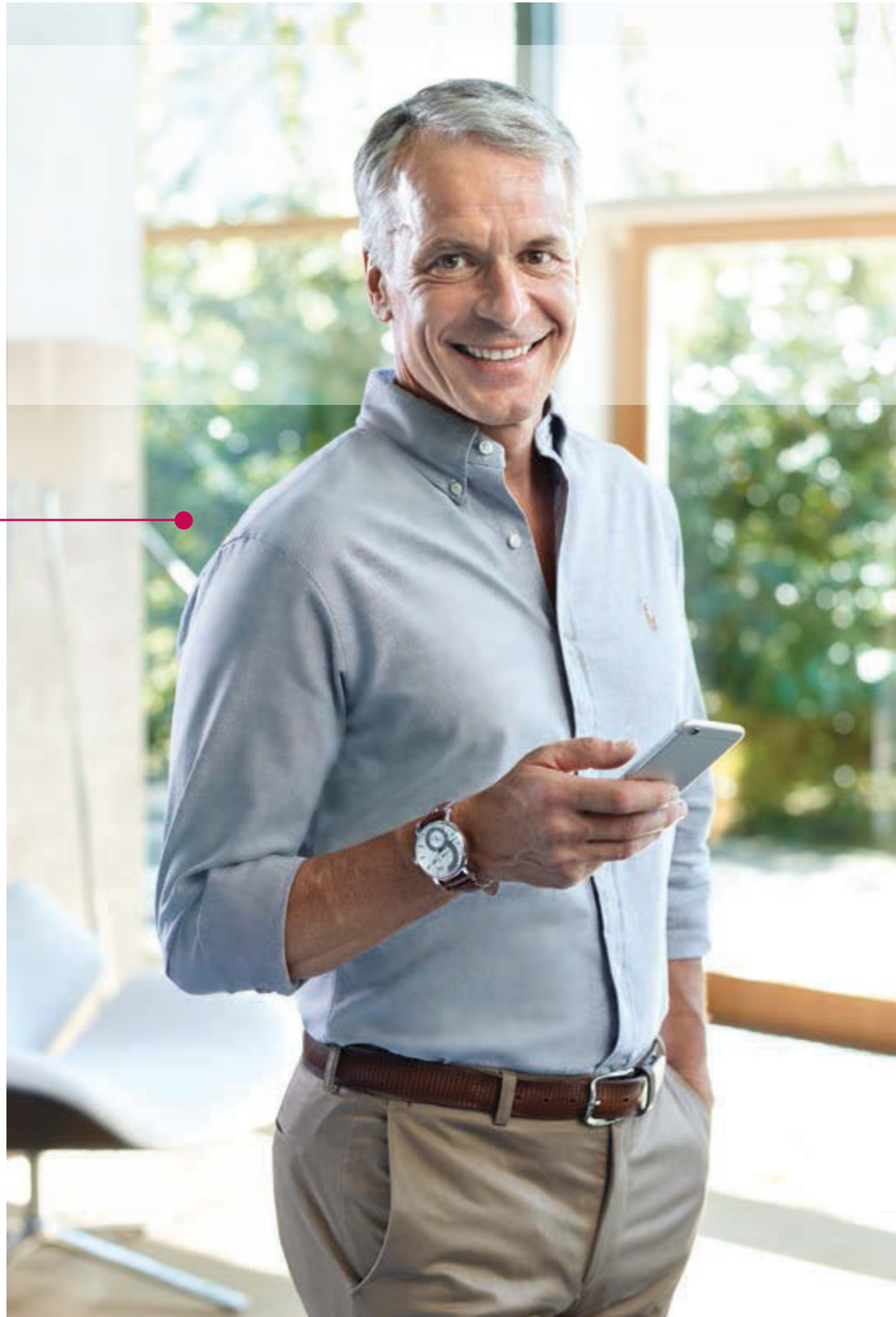
Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision.

The watch I wear is a masterpiece of precision and each cog is a remarkable work of art. I wear it on my wrist all day long and it has almost become a part of me. I can hardly feel it but I know it's there and is working perfectly.

That's just how I feel about the ELAN 4. It sits perfectly in my hand and is so well balanced that it has become like an extended arm, a natural part of my hand. The ELAN 4 is precise, comfortable to hold and it runs smoothly and quietly.

How did they achieve that?



ERGONOMICS



INNOVATIVE GERMAN ENGINEERING:

- › New positioning of the motor before the angle, meaning there is no need for an angle gear or a motor coupling.

RESULT:

- › no couplings needed
- › handpieces become shorter and lighter
- › the angle does not get hot
- › sits comfortably in the hand
- › can be held more reliable and comfortably

BENEFITS:

*high-precision,
convenient and safe grip*

Aesculap[®] ELAN 4

Surgeon's Darlings for **Performance.**

My car has to be reliable and have enough horsepower – for me, that goes without saying. As well as accelerating quickly when required, it needs to cruise smoothly on long journeys and take me to my destination quickly and safely. I expect exactly the same from my motor system.

ELAN 4 sets new standards in terms of overall performance. Never before have I laid hand on a system that operates so quietly yet is so powerful.

How was this made possible?



HIGH-SPEED



DESIGN
AWARD
2016

The Winner of the
iF DESIGN AWARD 2016
Category Medicine / Healthcare

INNOVATIVE GERMAN ENGINEERING:

- › integrated motors
- › on/off function integrated into the cable or hose to the motor coupling

RESULT:

- The rotation speed is directly transferred, resulting in
- › very smooth running
 - › no loss of power
 - › high reliability
 - › compact construction – no extra switch

BENEFITS:

*quick, powerful and
reliable work*

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for **Pleasure.**

In our high-tech world, simplicity is now a luxury – things need to be simple to use. It's more fun when things just work intuitively, without the need for head-scratching or guesswork. Just like my smart phone. It is intuitive to use and all of my important apps are clearly arranged on the home screen.

The same is true of the ELAN 4. I can select the motor drive type that I am used to. The systems are straightforward and operation is self-explanatory.

The couplings work according to the plug and play principle and the burrs fit every length of hand-piece. This is what stress-free work looks like.

This brings a smile to my face – and I bet I'm not the only one!



TWO SYSTEMS



INNOVATIVE GERMAN ENGINEERING:

- all couplings are plug and play compatible
- standardised burr lengths and clear coding of burrs
- all operating elements are marked gold

RESULT:

- extremely easy to use
- streamlined surgical set with fewer components
- handpiece will always contain the correct motor
- self-explanatory
- all types and sizes of burrs are available for all handpiece lengths

BENEFITS:

The system is a joy to work with because it is set up clearly and simply. Fewer components and a universal burr length offer savings potentials.

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

ELAN 4 electro



1/2

> GA822

ELAN 4 electro
perforator driver
with Hudson
coupling



1/2

> GA849

ELAN 4 electro
craniotome and
multifunction
handpiece (2-ring)



1/2

> GA861

ELAN 4 electro
handpiece
standard
(1-ring) L4



1/2

> GA862

ELAN 4 electro
handpiece
standard
(1-ring) L7



1/2

> GA863

ELAN 4 electro
handpiece
standard
(1-ring) L10



1/2

> GA864

ELAN 4 electro
handpiece
standard
(1-ring) L13

The performance of the ELAN 4 is impressive, particularly the way the ELAN 4 operates quietly and with precision while its excellent ergonomic design means it sits comfortably in your hand. It is simply a pleasure to work with the ELAN 4.



1/2

➤ **GA836**

ELAN 4 electro
micro sagittal saw



1/2

➤ **GA837**

ELAN 4 electro
micro reciprocating saw



1/2

➤ **GA824**

ELAN 4 electro
low speed motor
with Intra coupling



➤ **GA800**

ELAN 4 electro
control unit



➤ **GA808**

ELAN 4 electro
foot control



➤ **GA806**

ELAN 4 electro
motor cable

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

ELAN 4 air



➤ **GA722**

ELAN 4 air
perforator driver
with Hudson
coupling



➤ **GA749**

ELAN 4 air
craniotome and
multifunction
handpiece (2-ring)



➤ **GA761**

ELAN 4 air
handpiece
standard
(1-ring) L4



➤ **GA762**

ELAN 4 air
handpiece
standard
(1-ring) L7



➤ **GA763**

ELAN 4 air
handpiece
standard
(1-ring) L10



➤ **GA764**

ELAN 4 air
handpiece
standard
(1-ring) L13

The clear and simple system set-up is a joy to work with. Every handpiece always contains the correct motor, reducing the risk of errors.



➤ **GA736**

ELAN 4 air
micro sagittal
saw



➤ **GA737**

ELAN 4 air
micro recipro-
cating saw



➤ **GA724**

ELAN 4 air
low speed motor
with Intra coupling



➤ **GA708**

ELAN 4 air
foot control



- **GA702R** 3 m
- **GA703R** 5 m

ELAN 4 air wall hose



➤ **GA705R**

ELAN 4 air
motor hose 3 m

Aesculap[®] ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

ACCESSORIES



➤ **GB941R**

ELAN 4 electro/air
fixed duraguard,
pediatric



➤ **GB942R**

ELAN 4 electro/air
fixed duraguard,
standard



➤ **GB943R**

ELAN 4 electro/air
fixed duraguard,
long



➤ **GB945R**

ELAN 4 electro/air
holding sleeve for
craniotome and
multifunction
handpiece



➤ **GB947R**

ELAN 4 electro/air
turnable duraguard,
standard

The streamlined surgical set and the universal burr length reduce the inventory and mean there is the welcome potential for savings.



> GA395SU

ELAN 4 electro
disposable tube set
for irrigation pump



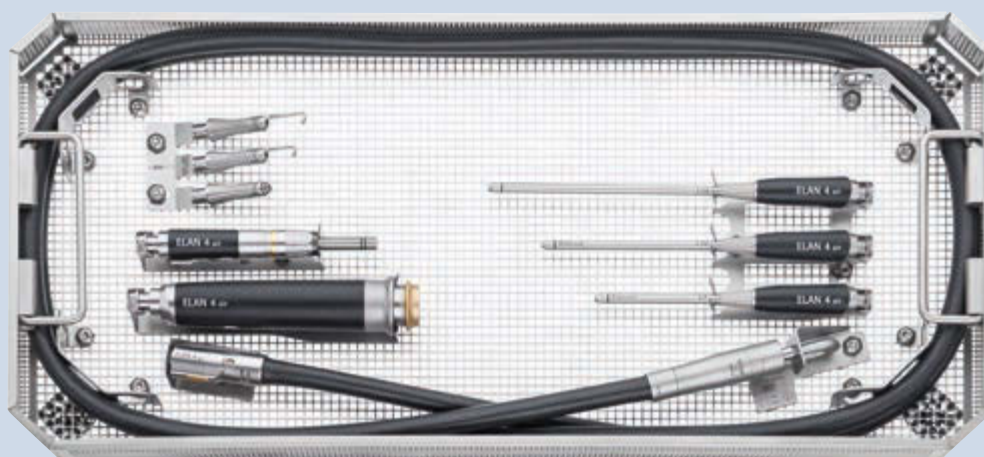
> Disposable spray nozzles for ELAN 4 electro/air

- GA258SU Disposable spray nozzle for saws
- GA259SU Disposable spray nozzle for craniotome attachments
- GA261SU Disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L4
- GA262SU Disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L7
- GA263SU Disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L10
- GA264SU Disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L13

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

REPROCESSING



Configuration example ELAN 4 air

› ELAN 4 electro ECCOS® holder

- GB076R** ECCOS® holder for perforator driver GA822
- GB077R ECCOS® holder for low speed motor Intra GA824
- GB082R ECCOS® holder for 1 handpiece
- GB083R** ECCOS® holder for 3 handpieces
- GB085R** ECCOS® holder for craniotome GA849
- GB086R ECCOS® holder for micro sagittal saw GA836
- GB087R ECCOS® holder for reciprocating saws GA832 and GA837
- GB073R** ECCOS® holder for motor cable
- GB718R** ECCOS® holder for 12 burrs
- GB719R** ECCOS® holder for 3 craniotome attachments
- GB720R ECCOS® universal holder for saw blades
- GB072R ECCOS® cable/hose positioning guide

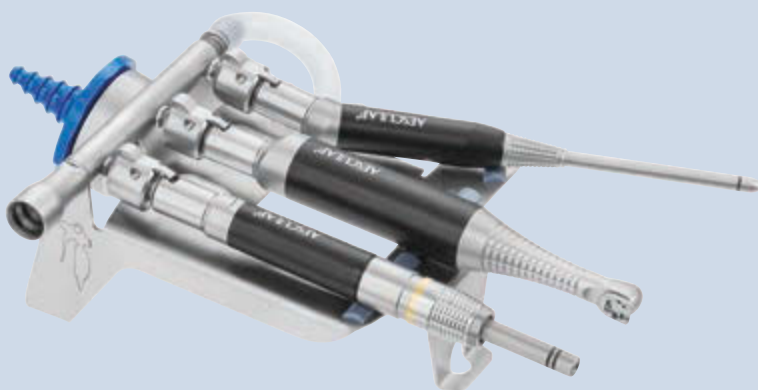
› ELAN 4 air ECCOS® holder

- GB053R ECCOS® holder for motor hose
- GB056R ECCOS® holder for perforator driver GA722
- GB057R ECCOS® holder for low speed motor Intra GA724
- GB062R ECCOS® holder for 1 handpiece
- GB063R ECCOS® holder for 3 handpieces
- GB065R ECCOS® holder for craniotome GA749
- GB066R ECCOS® holder for micro sagittal saw GA736
- GB067R ECCOS® holder for micro reciprocating saws GA732 and GA737
- GB718R ECCOS® holder for 12 burrs
- GB719R ECCOS® holder for 3 craniotome attachments
- GB720R ECCOS® universal holder for saw blades
- GB072R ECCOS® cable/hose positioning guide

Here in the certified central sterile supply department, we welcome Aesculap's sterilisation process and specialised knowledge in the area of sterile processing. The ELAN 4 meets the increasingly strict requirements and sets new standards for the sterile processing of motor systems.



The cleaning device allows reliable inner cleaning of the applied part.



› ELAN 4 electro rinsing device + accessories

GB692R	ELAN 4 electro rinsing device
GB698R	ELAN 4 electro rinsing adaptor
GB600860	ELAN 4 electro oilspray adaptor
GB600	STERILIT® Power Systems oil spray

› ELAN 4 air rinsing device + accessories

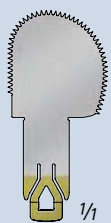
GB691R	ELAN 4 air rinsing device
GB697R	ELAN 4 air rinsing adaptor
GB600850	ELAN 4 air oilspray adaptor
GB600	STERILIT® Power Systems oil spray

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

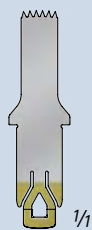
BLADES

Saw blades – Sagittal saw
for GA736 and GA836



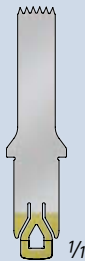
› GP491R

Saw blade
S sagittal
10/13/0.3 mm



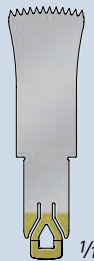
› GP492R

Saw blade
S sagittal
15/5/0.3 mm



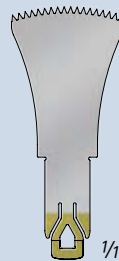
› GP493R

Saw blade
S sagittal
20/5/0.3 mm



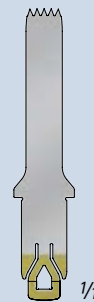
› GP494R

Saw blade
S sagittal
20/10/0.3 mm



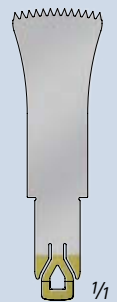
› GP495R

Saw blade
S sagittal
20/15/0.3 mm



› GP496R

Saw blade
S sagittal
25/5/0.3 mm



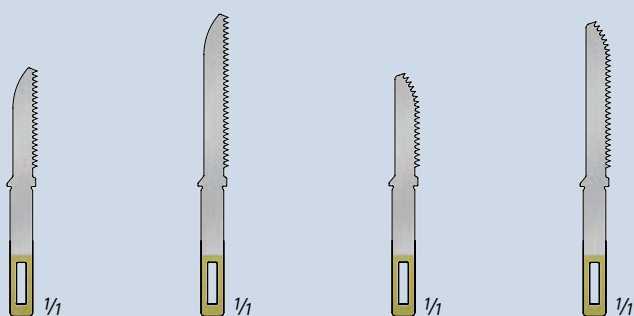
› GP497R

Saw blade
S sagittal
25/12/0.3 mm

The ELAN 4 is produced using state-of-the-art manufacturing technology in Tuttlingen, Germany, at the Aesculap AG Innovation Factory, which was specifically built to produce motor and sterile container systems.



Saw blades – Reciprocating saw for GA737 and GA837



› GP542R

Reciprocating
saw blade
micro
13/0.3 mm

› GP543R

Reciprocating
saw blade
micro
20/0.3 mm

› GP544R

Reciprocating
saw blade
micro
13/0.3 mm

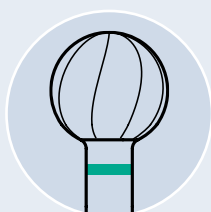
› GP545R

Reciprocating
saw blade
micro
20/0.3 mm

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

BURRS



Burrs for 1-ring handpieces

> Rosen burrs

	0.6 mm	0.8 mm	1.0 mm	1.0 mm	1.4 mm	1.4 mm	1.8 mm	1.8 mm	2.3 mm	2.3 mm
Art No.	GP111R*	GP112R*	GP113R	GP114R*	GP115R	GP116R*	GP117R	GP118R*	GP120R	GP121R*
	2.7 mm	2.7 mm	3.0 mm	3.5 mm	4.0 mm	4.5 mm	5.0 mm	6.0 mm		
Art No.	GP122R	GP123R*	GP124R	GP125R	GP126R	GP127R	GP128R	GP129R		

> Rosen burrs, soft cut

	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP133R	GP134R	GP135R	GP136R

> Twin-Cut burrs

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm	7.0 mm
Art No.	GP184R	GP185R	GP186R	GP187R

* Burrs with longer overhang



Burs for 1-ring handpieces

> Diamond burs

	0.6 mm	0.8 mm	1.0 mm	1.0 mm	1.4 mm	1.4 mm	1.8 mm	1.8 mm	2.3 mm	2.3 mm
Art No.	GP141R*	GP142R*	GP143R	GP144R*	GP145R	GP146R*	GP147R	GP148R*	GP149R	GP150R*
	2.7 mm	2.7 mm	3.0 mm	3.5 mm	4.0 mm	4.5 mm	5.0 mm	6.0 mm		
Art No.	GP151R	GP152R*	GP153R	GP154R	GP155R	GP156R	GP157R	GP158R		

> Diamond burs, coarse

	2.0 mm	2.0 mm	2.3 mm	2.3 mm	3.0 mm	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP161R	GP162R*	GP163R	GP164R*	GP165R	GP166R*	GP168R	GP169R	GP170R

> Diamond burs, extra coarse

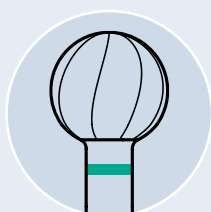
	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm	7.0 mm
Art No.	GP173R	GP174R	GP175R	GP176R	GP177R

* Burs with longer overhang

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

BURRS



Burrs for 1-ring handpieces

> Neuro cutter, US-Type

	1.5 mm	2.0 mm	2.5 mm	3.0 mm	3.0 mm
Art No.	GP201R*	GP202R*	GP203R*	GP204R	GP205R*

> Neuro cutter, Aesculap-Type

	2.0 mm	2.5 mm	3.0 mm
Art No.	GP208R	GP209R	GP210R

> Neuro cutter, diamond coarse

	1.5 mm	1.5 mm	2.0 mm	2.0 mm	2.5 mm	2.5 mm	3.0 mm	3.0 mm	4.0 mm	4.0 mm
Art No.	GP211R	GP212R*	GP213R	GP214R*	GP215R	GP216R*	GP217R	GP218R*	GP219R	GP220R*

> Barrel burrs, standard

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP224R	GP225R	GP226R

> Barrel burrs, soft cut

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP228R	GP229R	GP230R

> Cone burrs

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP234R	GP235R	GP236R

> Reverse Taper burr, diamond coarse

	4.0 mm
Art No.	GP238R

* Burrs with longer overhang

Burrs for 1-ring handpieces

> Acorn burrs

	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP193R	GP194R	GP195R	GP196R

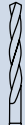
> Oval burrs

	4.0 mm	5.5 mm
Art No.	GP232R	GP233R

> Lindemann

	1.8 mm	2.1 mm	2.3 mm	2.3 mm
Length	7 mm	10 mm	10 mm	22 mm
Art No.	GP241R	GP242R	GP243R	GP240R

> Twist drills

	1.5 mm	2.0 mm
Art No.	GP188R	GP189R

> Pin cutter

	1.0 mm
Art No.	GP190R

> Tungsten carbide-Rosen burrs

	1.0 mm	2.0 mm	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP113TC	GP119TC	GP124TC	GP126TC	GP128TC	GP129TC

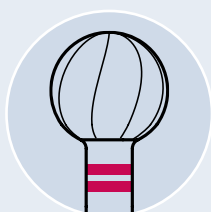
> Tungsten carbide-Neuro cutter

	3.0 mm
Art No.	GP210TC

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

BURRS



Burrs for 2-ring handpieces

> Rosen burrs

	2.3 mm	3.0 mm	3.5 mm	4.0 mm	4.5 mm	5.0 mm	6.0 mm	7.0 mm	8.0 mm
Art No.	GP301R	GP302R	GP303R	GP304R	GP305R	GP306R	GP307R	GP308R	GP309R

> Diamond burrs

	2.3 mm	3.0 mm	3.5 mm	4.0 mm	4.5 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP311R	GP312R	GP313R	GP314R	GP315R	GP316R	GP317R

> Diamond burrs, coarse

	2.3 mm	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP321R	GP322R	GP323R	GP324R	GP325R

> Diamond burrs, extra coarse

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
Art No.	GP328R	GP329R	GP330R



Burrs for 2-ring handpieces

> Neuro cutter, US-type

	2.0 mm	2.5 mm	3.0 mm	3.0 mm
	Art No.	GP361R	GP362R	GP363R
				GP364R*

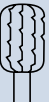
> Neuro cutter, Aesculap-type

	3.0 mm
	Art No.
	GP367R

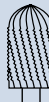
> Neuro cutter, diamond coarse

	3.0 mm	3.0 mm
	Art No.	GP370R
		GP371R*

> Barrel burrs, standard

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
	Art No.	GP374R	GP375R
			GP376R

> Barrel burrs, soft cut

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
	Art No.	GP378R	GP379R
			GP380R

> Cone burrs

	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm
	Art No.	GP384R	GP385R
			GP386R

> Reverse Taper burrs, diamond coarse

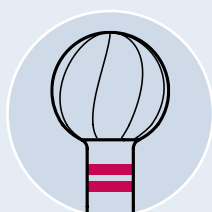
	4.0 mm	6.0 mm
	Art No.	GP388R
		GP389R

* Burrs with longer overhang

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance –
Engineered in Germany.

BURRS



Burrs for 2-ring handpieces

> Acorn burrs

		5.0 mm	6.0 mm	7.5 mm	9.0 mm
	Art No.	GP355R	GP356R	GP357R	GP358R

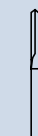
> Oval burr

	4.0 mm
Art No.	GP382R

> Lindemann

		1.8 mm	2.1 mm	2.3 mm	2.3 mm
	Length	7 mm	10 mm	10 mm	22 mm
	Art No.	GP391R	GP392R	GP393R	GP397R

> Pin cutter

	1.0 mm
Art No.	GP350R

> Craniotome cutter, spiral type

	Length	•	••	•••
	Art No.	GP341R	GP342R	GP343R

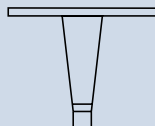
> Craniotome cutter, straight type

	Length	•	••	•••
	Art No.	GP351R	GP352R	GP353R

> Twin-Cut burrs

	5.0 mm	6.0 mm	7.0 mm	8.0 mm	9.0 mm
Art No.	GP335R	GP336R	GP337R	GP338R	GP339R

> Diamond disc ②

	25 mm
Art No.	GP398SU

Burrs for 2-ring handpieces

› Twist drills (cutting depth 4 mm – for pilot holes)

	1.0 mm	1.1 mm	1.2 mm	1.5 mm
Art No.	GP344R	GP345R	GP346R	GP347R

› Twist drills

	1.5 mm	2.0 mm
Art No.	GP348R	GP349R

› Tungsten carbide- Rosen burr

	2.3 mm	3.0 mm	4.0 mm	5.0 mm	6.0 mm	7.0 mm	8.0 mm
Art No.	GP301TC	GP302TC	GP304TC	GP306TC	GP307TC	GP308TC	GP309TC

› Tungsten carbide- Neuro cutter

	3.0 mm
Art No.	GP367TC

› Tungsten carbide- Side cutter ②

	3.0 mm
Art No.	GP399TC-SU

› Tungsten carbide- Taper burr

	1.2 mm	1.6 mm
Art No.	GP395TC	GP396TC

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance – Engineered in Germany.

Order information

> ELAN 4 electro

GA800	ELAN 4 electro control unit	GA713R	ELAN 4 air wall-adaptor DIN with diffusor
GA806	ELAN 4 electro motor cable	GA715R	ELAN 4 air wall-adaptor Synthes
GA808	ELAN 4 electro foot control	GA722	ELAN 4 air perforator driver with Hudson coupling
GA822	ELAN 4 electro perforator driver with Hudson coupling	GA749	ELAN 4 air craniotome and multifunction handpiece (2-ring)
GA849	ELAN 4 electro craniotome and multifunction handpiece (2-ring)	GA761	ELAN 4 air handpiece standard (1-ring) L4
GA861	ELAN 4 electro handpiece standard (1-ring) L4	GA762	ELAN 4 air handpiece standard (1-ring) L7
GA862	ELAN 4 electro handpiece standard (1-ring) L7	GA763	ELAN 4 air handpiece standard (1-ring) L10
GA863	ELAN 4 electro handpiece standard (1-ring) L10	GA764	ELAN 4 air handpiece standard (1-ring) L13
GA864	ELAN 4 electro handpiece standard (1-ring) L13	GA736	ELAN 4 air micro sagittal saw
GA836	ELAN 4 electro micro sagittal saw	GA737	ELAN 4 air micro reciprocating saw
GA837	ELAN 4 electro micro reciprocating saw	GA724	ELAN 4 air low speed motor with Intra coupling
GA824	ELAN 4 electro low speed motor with Intra coupling		

> ELAN 4 air

GA702R	ELAN 4 air wall hose 3 m
GA703R	ELAN 4 air wall hose 5 m
GA705R	ELAN 4 air motor hose 3 m
GA708	ELAN 4 air foot control
GA710R	ELAN 4 air wall-adaptor Aesculap-Draeger
GA712R	ELAN 4 air wall-adaptor Schrader with diffusor

> Attachments for craniotome and multifunction handpiece

GB941R	ELAN 4 fixed duraguard, pediatric
GB942R	ELAN 4 fixed duraguard, standard
GB943R	ELAN 4 fixed duraguard, long
GB945R	ELAN 4 holding sleeve
GB947R	ELAN 4 turnable duraguard, standard

Aesculap® ELAN 4

Surgeon's Darlings for Precision and Performance – Engineered in Germany.

Order information

> Accessories for automated irrigation

GA395SU	ELAN 4 electro disposable tube set for irrigation pump
GA258SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for saws
GA259SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for craniotome attachments
GA261SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L4
GA262SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L7
GA263SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L10
GA264SU	ELAN 4 disposable spray nozzle for 1-ring handpiece L13

> Reprocessing

GB053R	ELAN 4 air ECCOS® holder for motor hose
GB056R	ELAN 4 air ECCOS® holder for perforator driver GA722
GB057R	ELAN 4 air ECCOS® holder for low speed motor Intra GA724
GB062R	ELAN 4 air ECCOS® holder for 1 handpiece
GB063R	ELAN 4 air ECCOS® holder for 3 handpieces
GB065R	ELAN 4 air ECCOS® holder for craniotome GA749
GB066R	ELAN 4 air ECCOS® holder for micro sagittal saw GA736
GB067R	ELAN 4 air ECCOS® holder for reciprocating saws GA732 and GA737
GB073R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for motor cable
GB076R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for perforator driver GA822
GB077R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for low speed motor Intra GA824

GB082R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for 1 handpiece
GB083R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for 3 handpieces
GB085R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for craniotome GA849
GB086R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for micro sagittal saw GA836
GB087R	ELAN 4 electro ECCOS® holder for reciprocating saws GA832 and GA837
GB718R	ELAN 4 ECCOS® holder for 12 burs
GB719R	ELAN 4 ECCOS® holder for 3 craniotome attachments
GB720R	ECCOS® universal holder for saw blades
GB072R	ECCOS® cable/hose positioning guide
GB691R	ELAN 4 air rinsing device
GB692R	ELAN 4 electro rinsing device
GB697R	ELAN 4 air rinsing adaptor
GB698R	ELAN 4 electro rinsing adaptor
GB600	STERILIT® Power Systems oil spray
GB600850	ELAN 4 air oil spray adaptor
GB600860	ELAN 4 electro oil spray adaptor

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	10 GA800	(GA800) ELAN 4 electro control unit	1
			
Customer Reference: 1			
	20 TE730	(TE730) Power cord Europe; black	1
			
Customer Reference: 2			
	30 GA808	(GA808) ELAN 4 electro foot control	1
			
Customer Reference: 3			
	40 GA806	(GA806) ELAN 4 electro motor cable	1
			
Customer Reference: 4			

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	50 GB073R	(GB073R) ECCOS fixation for ELAN 4 motor cable  Customer Reference: 5	1
	60 GA862	(GA862) ELAN 4 electro 1-ring handpiece L7  Customer Reference: 6	1
	70 GA864	(GA864) ELAN 4 electro 1-ring handpiece L13  Customer Reference: 7	1
	80 GB083R	(GB083R) ECCOS fixation for 3 ELAN 4 electro handpieces  Customer Reference: 8	1
	90 GA849	(GA849) ELAN 4 electro craniotome and multifunction handpiece  Customer Reference: 9	1

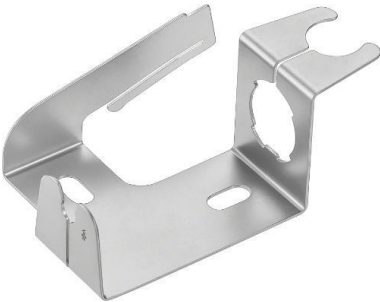
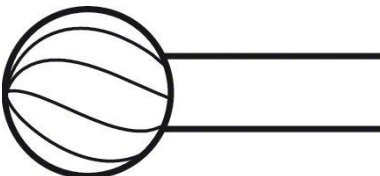
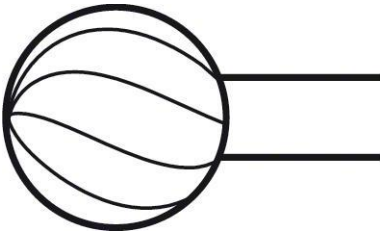
Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	100 GB085R	(GB085R) ECCOS fixation for ELAN 4 electro craniotome and multifunction handpiece  Customer Reference: 10	1
	110 GB942R	(GB942R) ELAN 4 dura guard standard  Customer Reference: 11	2
	120 GB719R	(GB719R) ECCOS fixation for 3 ELAN 4 craniotome attachments  Customer Reference: 12	1
	130 GB945R	(GB945R) ELAN 4 holding sleeve  Customer Reference: 13	1
	140 GP342R	(GP342R) ELAN 4 2-RING CRANIOTOME CUTTER STANDARD  Customer Reference: 14	10

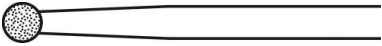
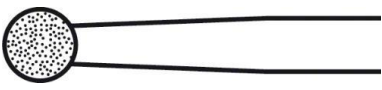
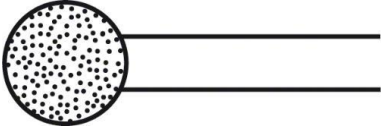
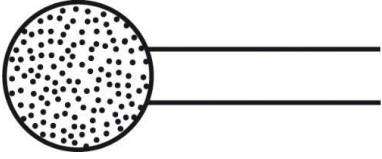
Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	150 GA822	(GA822) ELAN 4 electro perforator driver  Customer Reference: 15	1
	160 GB076R	(GB076R) ECCOS fixation for ELAN 4 electro perforator driver  Customer Reference: 16	1
	170 GB302R	(GB302R) Cranial perforator  Customer Reference: 17	1
	180 GB304R	(GB304R) Cranial perforator  Customer Reference: 18	1

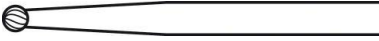
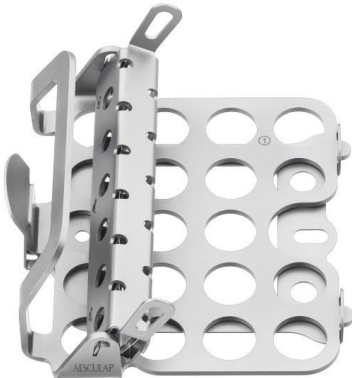
Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	190 GB572R	(GB572R) Eccos Fixation	1
			
		Customer Reference: 19	
	200 GP124R	(GP124R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR D3.0	2
			
		Customer Reference: 20	
	210 GP126R	(GP126R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR D4.0	2
			
		Customer Reference: 21	
	220 GP128R	(GP128R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR D5.0	2
			
		Customer Reference: 22	
	230 GP129R	(GP129R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR D6.0	2
			
		Customer Reference: 23	

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	240 GP121R	(GP121R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR+ D2.3  Customer Reference: 24	2
	250 GP152R	(GP152R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR+ D2.7  Customer Reference: 25	2
	260 GP153R	(GP153R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR D3.0  Customer Reference: 26	2
	270 GP155R	(GP155R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR D4.0  Customer Reference: 27	2
	280 GP157R	(GP157R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR D5.0  Customer Reference: 28	2
	290 GP158R	(GP158R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR D6.0  Customer Reference: 29	2

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	300 GP149R	(GP149R) ELAN 4 1-RING DIAMOND BURR D2.3  Customer Reference: 30	2
	310 GP118R	(GP118R) ELAN 4 1-RING ROSEN BURR+ D1.8  Customer Reference: 31	1
	320 GP189R	(GP189R) ELAN 4 1-RING TWIST DRILL D2.0  Customer Reference: 32	3
	330 GP202R	(GP202R) ELAN 4 1-RING NEURO CUTTER+ SOFT D2.0  Customer Reference: 33	1
	340 GP203R	(GP203R) ELAN 4 1-RING NEURO CUTTER+ SOFT D2.5  Customer Reference: 34	1
	350 GB718R	(GB718R) ECCOS fixation for 12 ELAN 4 burrs  Customer Reference: 35	1

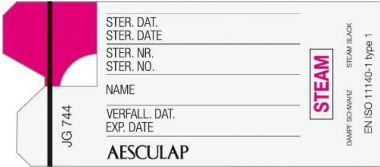
Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	360 GB698R	(GB698R) Rinsing adapter for ELAN 4 electro applied parts  Customer Reference: 36	1
	370 GB600	(GB600) Sterilit Power Systems  Customer Reference: 37	6
	380 GB600860	(GB600860) ELAN 4 ELECTRO OIL SPRAY-ADAPTER  Customer Reference: 38	1

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	390 JK442	(JK442) Bottom, without base perforation, Standard 1/1, outer length: 592 mm, outer width: 274 mm, outer height: 135 mm, inner length: 544 mm, inner width: 258 mm, inner height: 120 mm  Customer Reference: 39	1
	400 JF221R	(JF221R) Perforated basket, Standard 1/1, 540 x 253 x 36 mm, with feet  Customer Reference: 40	1
	410 JK489	(JK489) Inner Lid, basis, Standard 1/1, silver, outer length: 582 mm, outer width: 291 mm, outer height: 36 mm  Customer Reference: 41	1
	420 JG785B	(JG785B) Accessories Container, identification label, standard, aluminium, red, outer length: 56 mm, outer width: 18 mm  Customer Reference: 42	2

Project Overview

Pos No.	Item Code	Description / Comment	Qty.
	430 JK090	(JK090) Reusable Filter, package of 10 pieces, diam. 190 mm  Customer Reference: 43	1
	440 JG744	(JG744) Indicator Label, package of 1000 pieces, outer length: 80 mm  Customer Reference: 44	1

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație privind instalarea și instruirea personalului

Prin prezenta, declarăm că vom asigura instalarea dispozitivului oferit și instruirea personalului privind utilizarea utilajului la sediul beneficiarului.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație privind termenul de garanție

Prin prezenta, declarăm că termenul de garanție pentru dispozitivul livrat și instalat va constitui 24 luni. Condițiile de valabilitate a garanției emise de producător sunt descrise în scrisoarea anexată la prezenta declarație.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

Aesculap AG
Global Marketing & Sales

Postfach 40
78501 Tuttlingen

To whom it may concern

Contact: Alexandra Samara
Fon: +49 7461 95-2450
Fax: +49 7461 95-
Email: alexandra.samara@aesculap.de
Internet: <http://www.bbraun.com>

Date: March 28, 2022

Quality standards and warranty for AESCULAP products

Dear Sirs,

In the following, we would like to explain some of the points that make our AESCULAP products the quality products that they are. Since 1867, our trademark symbol, the AESCULAP crowned serpent staff, represents attributes such as quality, functionality, safety, reliability, durability and economy. All our quality products "Made by Aesculap" carry this symbol. An AESCULAP quality product in your hands is, therefore, a contribution to success and quality for the benefit of the patient – because we do not want any compromises when it comes to our health.

MATERIAL

The material used for our instruments complies with the steel qualities recommended in DIN, ISO and ASTM standards. However, we fulfill even higher requirements, as they are defined in these standards, by our own delimitation of the analysis values and the permissible structural states. By doing this, we improve the characteristics and the corrosion resistance of our instruments.

In our material testing laboratory, equipped with state of the art testing equipment (emission spectrometer for chemical analysis, scanning electron microscope, etc.), we test and monitor the material we receive.

PATTERN CONSISTENCY

The raw parts for our surgical instruments are manufactured in our own forge, by using tools we have designed and produced in accordance with our own special construction guidelines.

During manufacturing, the production stages of our instruments are monitored by using measurement check sheets, factory samples and internal quality guidelines.

Chairman of the Supervisory Board:
Prof. Dr. Heinz-Walter Große

Executive Board:
Dr. Joachim Schulz
(Chairman)
Dr. Jens von Lackum
(Deputy Chairman)
Dr. Katrin Sternberg

Corporate Office: Tuttlingen
Register Court: Stuttgart HRB 726261
VAT reg. no. DE812160059

WEEE-Reg.-No. DE 65109852

Bank Account:
Deutsche Bank AG Tuttlingen
BLZ 653 700 75 Konto 21 22 000 00
IBAN DE44 6537 0075 0212 2000 00
SWIFT / BIC DEUTDE33
Baden-Württembergische Bank
BLZ 600 501 01 Konto 487 1905
IBAN DE31 6005 0101 0004 8719 05
SWIFT / BIC SOLADEST

Address:
Aesculap AG
Am Aesculap-Platz
78532 Tuttlingen
Germany

These measures and an internal quality standard applying only to our AESCULAP instruments allow us to produce instruments within even tighter tolerances than those defined by the relevant industry standards. As a consequence we can enable an excellent pattern consistency.

MANUFACTURING

In our manufacturing, we only use state of the art machines and equipment. Qualified skilled workers, which are factory-trained, enable a precise and professional production.

The computer controlled thermal treatment in our modern vacuum hardening units and random checks conducted on the hardening results, are leading to enhanced mechanical characteristics and corrosion resistance for our instruments.

CHECKS

For us, the quality control already begins with the decision of the material to be used and is continued in the check of the supplied material, the testing of the unmachined parts, as well as in the various checks during and after important stages of the production process, right up to the extensive final inspection of the finished product.

QUALITY

The quality of all AESCULAP products is enabled by our quality assurance system, which fulfills the requirements of the world wide valid quality management standards DIN EN ISO 9001, DIN EN 46001, DIN EN ISO 13485 and the Medical Devices Directive 93/42/EEC of the Council of 14 June 1993. This quality management system is described in an AESCULAP quality manual and procedures which are certified by an independent certification organisation accredited/notified. This certification allows us to label our products with the CE-Mark.

WARRANTY

We warrant that every AESCULAP product that leaves the factory, is free from any defects in material and workmanship.

This warranty will be valid for the period of 24 months, starting on the day of the original delivery, defined by the date of the invoice.

The prerequisite for this is a professional use, reprocessing, care and sterilisation of the products. Please refer to the recommendations of the working team "Proper Maintenance of Instruments" and the IFU.

Excluded from this warranty are:

- Damage due to overstressing or droppage
- Improper usage which is not according to the product's intended use
- Damage due to corrosion by chemicals. For instance, physiologic saline solution.
- Improper handling, cleaning and care during disposal and reprocessing, such as
 - unsuitable disinfectant and cleaning agents,
 - unsuitable cleaning methods,
 - unsuitable care additives
 - unsuitable storage in the tray
- Normal wear and tear
- Inadequate sterilisation conditions,
e.g. insufficient quality of the sterilising steam.
- Disassembling, repair or modification by a customer or third party
- Malfunctions due to an exceeding of the recommended maintenance interval (e.g. wear of ball bearings etc.)
- usage with defective accessories or components which are not certified by AESCULAP

With kind regards,

Aesculap AG

i. V.

Reinhard Frombach
Director Global Sales
Mid-Sized Countries Europe



i. V.

Lena Burghart
Senior Business Development Manager Global Sales
Mid-Sized Countries Europe

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație privind perioada de reacție

Prin prezenta, declarăm că, în cazul apariției defecțiunilor tehnice, perioada de reacție va fi mai puțin de jumătate de oră la telefon și 24 ore sau mai puțin la sediul beneficiarului.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

**Declarație privind anul de producere
și prezentarea suplimentară a parametrilor tehnici**

Prin prezenta, declarăm că, anul de producere a dispozitivului medical oferit nu este mai vechi de anul 2021. Documente detaliate privind parametrii tehnici vor fi prezentate la solicitarea grupului de lucru, conform declarațiilor semnate în textul DUAE, dat fiind volumul acestora considerabil, ce nu poate fi plasat pe platforma electronică.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație

Prin prezenta, declarăm că, în perioada garanției, vom asigura organizarea inspecțiilor planificate/întreținere profilactică conform unui grafic prestabilit și mentenanța dispozitivului medical. Cu titlu informativ, dispozitivul medical oferit se autocalibrează.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

Către Centrul pentru Achiziții Publice Centralizate în Sănătate

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Prin prezenta, Vă informăm că, dispozitivul medical oferit, conform codului vamal atribuit, nu se regăsește în Lista echipamentelor electrice și electronice indicate în Anexa 1B din HG nr. 212/2018 pentru aprobarea Regulamentului privind DEEE. Astfel, înregistrarea în lista producătorilor nu se impune în cazul livrării și plasării pe piață a dispozitivului menționat.

Totodată, menționăm că aspectul dat a fost consultat cu specialiștii din cadrul sistemului colectiv de gestionare a deșeurilor de EEE, asociația patronală „Moldcontrol”, care au confirmat că eventuala livrare a dispozitivului în cauză nu se supune prevederilor regulamentului menționat supra.

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

TEHNOMEDICA

str.Ciuflea, 38/1 MD-2001, mun. Chișinău, Moldova tel./fax: (022)601 102, 601 087
e-mail <tehnomedica_md@yahoo.com> <tehnomedicamd@gmail.com>

**Către Centrul pentru Achiziții Publice
Centralizate în Sănătate**

În atenția Grupului de lucru
al Licităției Deschise nr.ocds-b3wdp1-MD-1655881859284,
ID: 21058854 din 29.07.2022

Declarație privind înregistrarea dispozitivelor medicale

Prin prezenta, declarăm că, dispozitivul medical și accesoriile oferite în cadrul licitației deschise prenotate sunt înregistrate în Registrul de Stat al Dispozitivelor Medicale al Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale.

Dovada înregistrării dispozitivelor medicale se regăsește pe pagina web a Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale www.amdm.gov.md

Anexă: extrase din Registrul de Stat al Dispozitivelor Medicale al Agenției Medicamentului și Dispozitivelor Medicale

Cu respect,

Director

Tatiana Roibu

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
1.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA800						
		DM000061589	UNITATE DE CONTROL A SISTEMULUI DE ALIMENTARE PENTRU INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO CONTROL UNIT	GA800	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
		DM000085543	COMUTATOR DE PICIOR, ELECTRIC		ELAN 4 ELECTRO FOOT CONTROL	GA808	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GA806						
		DM000085542	CABLU PENTRU DISPOZITIVE MEDICALE		ELAN 4 ELECTRO MOTOR CABLE F/FOOT CTRL	GA806	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GB073R						
		DM000085567	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS MOTOR CABLE	GB073R	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
I.3. Certificatul CE	Certificat CE											
		DM000061603	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO 1-RING HANDPIECE L7	GA862	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
1.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA864						
DM000061605	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO 1-RING HANDPIECE L13		GA864	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018		

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
1.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
						GB083R						
		DM000085572	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS 3 HANDPIECES	GB083R	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire	Введите текст для поиска...										
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarații de conformitate CE	Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
I.3. Certificatul CE	Certificat CE					GA849						
		DM000061600	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO CRANIOTOME 2-RING	GA849	Germania	AESCU LAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	
✓ Conexiuni([Nr. catalog]_GA849)												

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB085R						
DM000085574	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS CRANIOTOME GA849	GB085R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB942R						
DM000061781	INSTRUMENTE CHIRURGICALE		ELAN 4 FIXED DURAGUARD STANDARD	GB942R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска.....										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB719R						
DM000085665	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ECCOS 3 CRANIOTOME ATTACHMENTS	GB719R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB945R						
DM000061783	INSTRUMENTE CHIRURGICALE		ELAN 4 HOLDING SLEEVE F/CRANIOTOME	GB945R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP342R						
DM000063027	BURGHIU ORTOPEDIC		ELAN 4 2- RING CRANIOTOME CUTTER STANDARD	GP342R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod.vamal
				GA822						
DM000061590	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO PERFORATOR DRIVER	GA822	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

[Intrăgite textul pentru căutarea...]										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000085568	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ELECTRO ECCOS PERFOR.DRIVER GA822	GB076R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarație de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB302R						
DM000061653	INSTRUMENT CHIRURGICAL PERFORATOR CRANIAL AUTOMAT		CRANIAL PERFORATOR 9/12MM HUDSON SHANK	GB302R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB304R						
DM000061654	INSTRUMENT CHIRURGICAL, PERFORATOR CRANIAL, AUTOMAT		CRANIAL PERFORATOR 12/15MM HUDSON SHANK	GB304R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB572R						
DM000085621	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ECCOS FIXATION F/GB300R-GB308R	GB572R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP124R						
DM000062897	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR D3.0	GP124R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP126R						
OM000062900	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR D4.0	GP126R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP128R						
DM000062903	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR D5.0	GP128R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP129R						
DM000062905	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR D6.0	GP129R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratii de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP121R						
DM000062894	BURGHILU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BUR88+ D2.3	GP121R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.P5-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP152R						
DM000062922	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR+ D2.7	GP152R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP153R						
DM000062923	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D3.0	GP153R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP155R						
DM000062925	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D4.0	GP155R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP157R						
DM000062927	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D5.0	GP157R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP158R						
DM000062928	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D6.0	GP158R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP149R						
DM000062919	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING DIAMOND BURR D2.3	GP149R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP18R						
DM000062891	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING ROSEN BURR+ D1.8	GP18R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
I.2. Declarația de conformitate CE	Declarati de conformitate CE
I.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GP189R						
DM000062949	BURGHIIU ORTOPEDIC		ELAN 4 1- RING TWIST DRILL D2.0	GP189R	Germania	AESCULAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000062956	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 L-RING NEURO CUTTER+ SOFT D2.0	GP202R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE
1.3. Certificatul CE	Certificat CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vama
DM000062957	BURGHU ORTOPEDIC		ELAN 4 L-RING NEURO CUTTER+ SOFT D2.5	GP203R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-68	07-03-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE

Введите текст для поиска...

Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB718R						
DM000085664	INSTRUMENT CHIRURGICAL		ELAN 4 ECCOS 12 BURRS	GB718R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB698R						
DM000085660	INSTRUMENT DE CURĂȚARE		ELAN 4 ELECTRO RINSING ADAPTOR	GB698R	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				GB600						
DM000085633	LUBRIFIANT PENTRU INSTRUMENTELE CHIRURGICALE		STERILIT POWER SYSTEMS OIL SPRAY	GB600	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS- 01.Rg04-95	04-04-2018	

DM000085946	INSTRUMENT CHIRURGICAL		BOTTOM FOR 1/1 CONTAINER HEIGHT:135MM	JK442	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	
-------------	------------------------	--	---------------------------------------	-------	----------	------------	--------------------	-------------------	------------	--

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
				JK489						
DM000085974	INSTRUMENT CHIRURGICAL		FULL-SIZE LID W/RETENTION PLATE SILVER	JK489	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	

DM000085858	FILTRU DE AER		REUSABLE FILTER FOR CONTAINER	JK090	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07.PS-01.Rg04-95	04-04-2018	
-------------	---------------	--	-------------------------------	-------	----------	------------	--------------------	-------------------	------------	--

REGISTRUL DE STAT AL DISPOZITIVELOR MEDICALE

Tip	Denumire
1.2. Declarația de conformitate CE	Declaratie de conformitate CE

Введите текст для поиска...										
Nr	Denumire	Den.comerc.	Model	Nr. catalog	Tara	Producatorul	Reprezentant	Ordin	Data	Cod vamal
DM000085839	INDICATOR A PROCESULUI DE STERILIZARE		LEAD SEAL W/ADHESIVE LAYER WHITE	JG744	Germania	AESCLAP AG	TEHNOMEDICA S.R.L.	A07/PS-01.Rg04-95	04-04-2018	



Benannt durch/Designated by
Zentralstelle der Länder
für Gesundheitsschutz
bei Arzneimitteln und
Medizinprodukten
www.zlg.de
ZLG-BS-244.10.08



Product Service

EC Certificate

Full Quality Assurance System

Directive 93/42/EEC on Medical Devices (MDD), Annex II excluding (4)
(Devices in Class IIa, IIb or III)

No. G1 010066 0426 Rev. 00

Manufacturer:

AESCLAP AG

Am Aesculap-Platz
78532 Tuttlingen
GERMANY

Product Category(ies): Implants, Instruments and Devices
(for detailed information see attachment)

The Certification Body of TÜV SÜD Product Service GmbH declares that the aforementioned manufacturer has implemented a quality assurance system for design, manufacture and final inspection of the respective devices / device categories in accordance with MDD Annex II. This quality assurance system conforms to the requirements of this Directive and is subject to periodical surveillance. For marketing of class III devices an additional Annex II (4) certificate is mandatory. See also notes overleaf.

Report No.: 713159626

Valid from: 2019-07-27

Valid until: 2024-05-26

Date, 2019-07-16

Stefan Preiß
Head of Certification/Notified Body



Benannt durch/Designated by
Zentralstelle der Länder
für Gesundheitsschutz
bei Arzneimitteln und
Medizinprodukten
www.zlg.de
ZLG-BS-244.10.08



Product Service

EC Certificate

Full Quality Assurance System

Directive 93/42/EEC on Medical Devices (MDD), Annex II excluding (4)
(Devices in Class IIa, IIb or III)

No. G1 010066 0426 Rev. 00

Facility(ies):

AESCLAP AG
Am Aesculap-Platz, 78532 Tuttlingen, GERMANY

Surgical and dental instruments
Joint implants (hip, knee)
Spinal implants
Implants for osteosynthesis
Neurosurgical vascular implants
Products for ligature
Motor systems
High frequency surgery devices
Endoscopic systems
Navigation system
Surgical suction pumps
Implants for replacement of connective tissue
Vascular prostheses and accessories
and other surgical accessories
Collagen implants

Declaration

The certification body of TÜV Süd Management Service GmbH and the TÜV Süd Product Service GmbH confirm that we,

AESULAP AG
AM AESULAP-PLATZ
78532 TUTTLINGEN / GERMANY

have established and are maintaining a quality management system according to

ISO 9001:2015

(Certificate Registration No.: 12 100 21724 TMS)

EN ISO 13485:2016

(Certificate No.: Q5 17 03 10066 408)

for the following area

Development, Production and Distribution of Implants, Instruments, Containers, Devices, Suture Material, Tissue Adhesives and Procedure Kits.

Furthermore we have implemented the conformity assessment procedure as per annex II, clause 3 of the Medical Device Directive 93/42/EEC of June 14th, 1993 for medical products.

By labeling the products

Aesculap Product Groups
as per attached list

with the CE mark

we, **AESULAP AG** confirm,
that we follow the essential requirements
according to MDD 93/42/EEC Annex I.

TUTTLINGEN, 2018-03-13

AESULAP AG

i. V.


Thomas Marquard
Regulatory Affairs

i. A.


Denise Hermle
Regulatory Affairs

Aesculap Product Groups
Surgical, diagnostic and dental instruments
Joint Implants (Hip, Knee)
Spinal Implants
Implants for osteosynthesis
Neurosurgical Vascular Implants
Products for Ligature
Motor Systems
Sterilization Containers and Accessoires
Hifh Frequency Surgery Devices
Endoscopic Systems
Navigation Systems
Surgical Suction Pumps
Special Suture-Sets
Implants for Replacement of Connective Tissue
Tissue Adhesives
Vascular Prosthesis and Accessories
Local Haemostatics
Other Surgical Accessories



Product Service

Certificate

No. Q5 010066 0435 Rev. 00

Holder of Certificate: **AESCULAP AG**
Am Aesculap-Platz
78532 Tuttlingen
GERMANY

Certification Mark:



Scope of Certificate: **Design and development, production, technical service and distribution of implants, instruments, instrument management systems, containers, devices, tissue adhesives**

The Certification Body of TÜV SÜD Product Service GmbH certifies that the company mentioned above has established and is maintaining a quality management system, which meets the requirements of the listed standard(s). See also notes overleaf.

Report No.: 713175266

Valid from: 2020-06-01

Valid until: 2023-05-31

Date, 2020-05-27

Christoph Dicks

Head of Certification/Notified Body

Certificate

No. Q5 010066 0435 Rev. 00

Applied Standard(s):

EN ISO 13485:2016
Medical devices - Quality management systems -
Requirements for regulatory purposes
(ISO 13485:2016)
DIN EN ISO 13485:2016

Facility(ies):

AESCULAP AG
Am Aesculap-Platz, 78532 Tuttlingen, GERMANY

AESCULAP AG
Carl-Braun-Str. 1, 34212 Melsungen, GERMANY

- Surgical and dental instruments
- Joint implants (hip, knee)
- Spinal implants
- Implants for osteosynthesis
- Neurosurgical vascular implants
- Products for ligature
- Motor systems
- Sterilization containers and accessories
- High frequency surgery devices
- Endoscopic systems
- Navigation systems
- Surgical suction pumps
- Implants for replacement of connective tissue
- Tissue adhesives
- Vascular prostheses and accessories
- Local haemostatics
- Other surgical accessories
- Collagen implants

Postfach 40
78501 Tuttlingen
GermanyContact: Selina Riester

Fon: +49 7461 95-31578
Fax: +49 746178980
Email: selina.riester@aesculap.de
Internet: <http://www.bbraun.com>

Date: March 01, 2017

To whom it may concern

German DIN Standard DIN 58953-8
Logistics of sterile medical devices

Dear Mrs. Roibu,

The requested information regarding the storage time of sterile containers is part of the DIN 58953 part 8- Logistics of sterile medical devices. Unfortunately this German standard is not available in English language.

The European standard for packaging materials EN 868 and the ISO standard for sterile packaging materials do not include any information regarding the storage time of packaging materials.

The above mentioned DIN standard 58953-8 gives the following recommendations with regards to the storage time of containers:

It is pointed out that the loss of sterility is more event related than time related. The storage time is not such an important factor, more important are different influences during storage, transport and handling of sterile goods. Therefore the storage time cannot be fixed in a general matter. The DIN standard gives only recommendations for storage time of containers. The final decision has to be made by the hygienic commission of the respective hospital considering the detailed storage conditions in this hospital. The recommendation for the storage time for sterile containers is generally 6 months, no matter if the container is single packed or double packed or stored in open or closed shelves.

Chairman of Supervisory Board:
Prof. Dr. h.c. Ludwig Georg Braun**Executive Board:**
Prof. Dr. Hanns-Peter Knaebel
(Chairman)
Dr. Jens von Lackum
Dr. Joachim Schulz**Corporate Office: Tuttlingen**
Register Court: Stuttgart HRB 726261
VAT reg. no. DE812160059

WEEE-Reg.-No. DE 65109852**Bank Account:**
Deutsche Bank AG Tuttlingen
BLZ 653 700 75 Konto 21 22 000 00
IBAN DE44 6537 0075 0212 2000 00
SWIFT / BIC DEUTDE33
Baden-Württembergische Bank
BLZ 600 501 01 Konto 487 1905
IBAN DE31 6005 0101 0004 8719 05
SWIFT / BIC SOLADEST**Address:**
Aesculap AG
Am Aesculap-Platz
78532 Tuttlingen
Germany

The following notes are made in DIN58953-8:

1. The recommendation of storage time of 6 months for container is only a recommendation which would diminish the risk of contamination during transport and opening of the container. Longer storage time would increase the risk of contamination on the surface of the container depending on the storage conditions. However this would not necessarily lead to a recontamination of the packed instruments during storage time.

Tabelle 1 – Empfohlene Lagerdauer für sterile Medizinprodukte

Tabelle 1 – Empfohlene Lagerdauer für sterile Medizinprodukte		
Art der Verpackung	Lagerung ungeschützt ³	Lagerung geschützt (nach 7.1.2)
Sterilbarrieresystem	Dient zur Bereitstellung zum alsbaldigen Gebrauch ⁶ Ist als Lagerungsart zu vermeiden	6 Monate jedoch nicht länger als das Verfallsdatum
Verpackungssystem (Kombination aus Sterilbarrieresystem und Schutzverpackung)	5 Jahre sofern keine andere Verfallsfrist vom Hersteller festgelegt ist	
ANMERKUNG siehe auch [4] und [5]		
³ In Regalen in Räumen, die nicht der Raumklasse II nach DIN 19464:2008-12 entsprechen.		
⁶ Unter alsbaldigem Gebrauch wird die Anwendung bzw. der Gebrauch des Produktes innerhalb von maximal 2 Tagen / 48 h verstanden		

With kind regards,

Aesculap AG

i.V.



Lena Burghart

i.A.



Selina Riester